

# الصندوق الأخضر للمناخ - الإطار الإقليمي لمرفق تمويل الاقتصاد الأخضر

الموقع:	إقليمي
رقم المشروع:	٥١٢٤٧
قطاع الأعمال:	المؤسسات المالية
نوع الإشعار:	خاص
الفئة البيئية:	FI
التاريخ المحدد لانعقاد مجلس الإدارة:	٢٤ يوليو (تموز) ٢٠١٩
الحالة الراهنة للمشروع:	تم مراجعة فكرة المشروع
تاريخ الإفصاح عن وثيقة ملخص المشروع باللغة الإنجليزية:	١٥ يونيو (حزيران) ٢٠١٩

نسخة مترجمة من وثيقة ملخص المشروع: العربية	
وصف المشروع	توفير ما يصل إلى ٤٠٠ مليون دولار أمريكي كتمديد للإطار الإقليمي لمرفق تمويل الاقتصاد الأخضر - الصندوق الأخضر للمناخ (مشروع رقم ٥٠٢٢٣). سيضم التمديد تخصيص حزمة تمويل بقيمة ٤٠٠ مليون دولار أمريكي، سيتم توفير ٣٠٠ مليون دولار منها من خلال الموارد العادية للبنك، و ١٠٠ مليون دولار أمريكي من قبل صندوق المناخ الأخضر وسيتم توزيعها بموجب تسهيلات تمويل الاقتصاد الأخضر في أرمينيا، ومصر، وجورجيا، والأردن، ومولدوفا، ومنغوليا، والمغرب، وصربيا، وطاجيكستان، وتونس. سيوفر المشروع تمويلًا للمؤسسات المالية المحلية المؤهلة في البلدان المؤهلة لإعادة الإقراض للقطاع الخاص (الشركات والأفراد والإسكان الجماعي وموردي وبائعي التكنولوجيات المناخية عالية الأداء ومقدمي الخدمات وشركات الخدمات البلدية) مخصصة لاستثمارات التخفيف من تغير المناخ والتكيف معه، ودعم التحول إلى الاقتصاد الأخضر.
أهداف المشروع	سوف يسهم التمديد في خلق أسواق جديدة و/أو بشكل ملحوظ توسيع نطاق الأسواق القائمة لتمويل التخفيف من تغير المناخ والتكيف معه. ومن خلال القيام بذلك، سيساهم ذلك في تحقيق الهدف الاستراتيجي من نهج البنك في مجال الانتقال للاقتصاد الأخضر، وخاصة من خلال الوصول إلى المشروعات الأصغر التي لن يتمكن البنك من الوصول إليها مباشرة. وسيوفر الإطار معيارًا من خلال دعم تمويل أكثر من ١٣,٠٠٠ مشروعًا قابلاً للقياس والتكرار في مجال التخفيف من تغير المناخ والتكيف معه عبر القطاعات الصناعية والتجارية والسكنية والنقل والزراعة. كما سيعالج العديد من الحواجز السوقية على طول سلاسل التوريد التكنولوجية ويطلق الإمكانيات لاستثمارات القطاع الخاص.
تأثير المرحلة الانتقالية	إن التمديد الثاني للتمويل بموجب الإطار الإقليمي لمرفق تمويل الاقتصاد الأخضر - الصندوق الأخضر للمناخ سوف يشجع الانتقال إلى الاقتصادات المستدامة بيئيًا ومنخفضة الكربون والصديقة للمناخ في ١٠ من البلدان التي يستثمر فيها البنك الأوروبي لإعادة الإعمار والتنمية، مما يحول دون اقتصار تلك الاقتصادات على المسارات كثيفة الاستخدام للكربون أو المناخ الضعيف و/أو الملوث للبيئة. وسيتم ذلك عن طريق توفير التمويل والمعرفة للوسطاء الماليين لتمويل التقنيات والحلول "المناخية" عالية الأداء.
العميل	سيكون المقترضون مؤسسات مالية محلية تتألف من البنوك ومؤسسات التمويل متناهي الصغر وشركات التأجير وشركات التكنولوجيا العاملة في البلدان المؤهلة.
التمويل المقدم من البنك	٣٠٠ مليون دولار أمريكي سيتم تمويلها بشكل مشترك مع الصندوق الأخضر للمناخ، بما يصل إلى ١٠٠ مليون دولار

	أمريكي.
<b>تكلفة المشروع الإجمالية</b>	٣٠٠ مليون دولار أمريكي
<b>الملخص البيئي والاجتماعي</b>	تم تصنيف المشروع من الفئة (FI) بموجب السياسة البيئية والاجتماعية للبنك لعام ٢٠١٤، سيطلب من جميع المؤسسات المالية المشاركة بموجب التمديد تلبية متطلبات الأداء أرقام (٢) و(٤) و(٩) الخاصة بالبنك الأوروبي لإعادة الإعمار والتنمية، وتعتمد وتنفذ إجراءات إدارة المخاطر البيئية والاجتماعية الخاصة بالبنك الخاصة بالمؤسسات المالية. سيطلب من المشاريع الفرعية الالتزام بالمتطلبات الوطنية للمعايير البيئية والصحية والسلامة ومعايير العمل ومعايير الأهلية البيئية والاجتماعية الخاصة بالمشاريع الفرعية للطاقة المتجددة وكفاءة استخدام الطاقة. سيتم تأكيد ذلك إلى المؤسسات المالية المشاركة من قبل استشاري المرفق الذي يعينه البنك الأوروبي لإعادة الإعمار والتنمية. سيطلب من كافة المؤسسات المالية المشاركة تقديم التقارير البيئية والاجتماعية السنوية إلى البنك من خلال مؤشر الاستدامة FI، بما في ذلك تقديم التقارير عن المشاريع الفرعية وفوائد التخفيف من تغير المناخ والتكيف معه.
<b>التعاون الفني</b>	سيتم دعم التمديد بحزمة تعاون فني بقيمة ٢١ مليون دولار أمريكي تقريباً لبناء القدرات، والتسويق، وتقييم المشاريع والمتابعة العامة وإعداد التقارير. كما سيتم بالتوازي تنفيذ مكون منفصل خاص بالنوع الاجتماعي للمساعدة في معالجة العقبات المرتبطة بالعرض والطلب الخاصة بالنوع الاجتماعي والمتعلقة بتصميم وتسويق منتجات الإقراض الأخضر.
<b>فرص الأعمال</b>	للتعرف على فرص الأعمال أو المشتريات، تواصل مع العميل. بالنسبة للمشاريع المملوكة للدولة، يرجى زيارة موقع الويب الخاص بالمشتريات للبنك الأوروبي لإعادة الإعمار والتنمية: الهاتف: +٤٤ ٧٣٣٨ ٦٧٩٤ البريد الإلكتروني: <a href="mailto:procurement@ebrd.com">procurement@ebrd.com</a>
<b>الاستفسارات العامة</b>	للاستفسار عن مشاريع البنك الأوروبي لإعادة الإعمار والتنمية فيما عدا المشتريات: الهاتف: +٤٤ ٢٠ ٧٣٣٨ ٧١٦٨ البريد الإلكتروني: <a href="mailto:projectenquiries@ebrd.com">projectenquiries@ebrd.com</a>
<b>سياسة المعلومات العامة</b>	توضح "سياسة المعلومات العامة" كيفية إفصاح البنك الأوروبي لإعادة الإعمار والتنمية عن المعلومات والتشاور مع الجهات المعنية، وذلك لتشجيع زيادة الوعي والفهم لسياساته واستراتيجياته وعملياته. يرجى زيارة صفحة "سياسة المعلومات العامة" أدناه لمعرفة كيفية طلب تقرير مجلس الإدارة عن مشروع قطاع عام. <a href="#">نص سياسات المعلومات العامة.</a>
<b>آلية شكاوى المشاريع</b>	إن "آلية شكاوى المشاريع" هي آلية المسائلة لدى البنك الأوروبي لإعادة الإعمار والتنمية. فهي تتيح فرصة إجراء مراجعة مستقلة للشكاوى المقدمة من الأفراد والمنظمات بشأن المشاريع التي يمولها البنك والتي قد يزعم أنها تسببت، أو من المحتمل أن تتسبب في إحداث ضرر بيئي و/أو اجتماعي. يرجى زيارة الصفحة الخاصة "آلية شكاوى المشاريع" للاطلاع على المعلومات الخاصة بكيفية تقديم شكوى. كما يوجد مسؤول آلية شكاوى المشاريع ( <a href="mailto:pcm@ebrd.com">pcm@ebrd.com</a> ) للإجابة على أي أسئلة قد تكون لديكم بشأن تقديم شكوى ومعايير تسجيل الشكوى ومدى أهليتها، وفقاً لقواعد إجراءات آلية شكاوى المشاريع.